ANNEX II/ *PRÍLOHA II*

MODEL VETERINARY CERTIFICATE FOR IMPORTS OF *IN VIVO* DERIVED EMBRYOS OF DOMESTIC ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES COLLECTED IN ACCORDANCE WITH COUNCIL DIRECTIVE 89/556/EEC/ *VZOR VETERINÁRNEHO OSVEDČENIA NA DOVOZ EMBRYÍ DOMÁCICH DRUHOV HOVÄDZIEHO DOBYTKA ZÍSKANÝCH IN VIVO, ODOBRATÝCH V SÚLADE SO SMERNICOU RADY 89/556/EHS*

COUNTRY/ *KRAJINA*:Veterinary certificate to EU/ *Veterinárne osvedčenie na dovoz do EÚ*

Part I : Details of dispatched consignment / *Časť I: Údaje o odoslanej zásielke*

I.1. Consignor/ *Odosielateľ* Name/ *Názov* Address/ *Adresa* Tel./ *Tel. č*	I.2. Certificate reference No/ *Referenčné číslo osvedčenia* — I.2.a. I.3. Central competent authority/ *Príslušný ústredný orgán* I.4. Local competent authority/ *Príslušný miestny orgán*
I.5. Consignee/ *Príjemca* Name/ *Názov* Address/ *Adresa* Postal code/ *PSČ* Tel./ *Tel. č*	I.6. Person responsible for the load in EU/ *Osoba zodpovedná za nakládku v EÚ* Name/ *Názov* Address/ *Adresa* Postal code/ *PSČ* Tel./ *Tel. č*
I.7. Country of origin/ *Krajina pôvodu* — ISO code/ *Kód ISO* — I.8. Region of origin/ *Región pôvodu* — Code/ *Kód*	I.9. Country of destination/ *Krajina určenia* — ISO code/ *Kód ISO* — I.10. Region of destination/ *Región určenia* — Code/ *Kód*
I.11. Place of origin/ *Miesto pôvodu* Name/ *Názov* — Approval number/ *Schvaľovacie číslo* Address/ *Adresa* Name/ *Názov* — Approval number/ *Schvaľovacie číslo* Address/ *Adresa* Name/ *Názov* — Approval number/ *Schvaľovacie číslo* Address/ *Adresa*	I.12. Place of destination/ *Miesto určenia* Name/ *Názov* Address/ *Adresa* Postal code/ *PSČ*
I.13. Place of loading/ *Miesto nakládky*	I.14. Date of departure/ *Dátum odjazdu*
I.15. Means of transport/ *Dopravný prostriedok* Aeroplane/ *lietadlo* ☐ Ship/ *loď* ☐ Railway wagon/ *železničný vagón* ☐ Road vehicle/ *cestné vozidlo* ☐ Other/ *iný* ☐ Identification/ *Označovanie* Documentary references/ *Odkazy na doklady*	I.16.Entry BIP in EU/ *Vstupná hraničná inšpekčná stanica (HIS) v EÚ* I.17.
I.18. Description of commodity/ *Opis komodity*	I.19. Commodity code (HS code)/ *Kód komodity (kód HS)* **05 11 99 85** I.20. Quantity/ *Množstvo*
I.21.	I.22. Number of packages/ *Počet balení*
I.23. Seal/Container No/ *Číslo plomby/kontajnera*	I.24.
I.25. Commodities certified for/ *Komodity sú osvedčené na*: Artificial reproduction/ *umelú reprodukciu* ☐	
I.26. For transit through EU to third country/ *na tranzit cez EÚ do tretej krajiny* ☐ Third country/ *tretia krajina* — ISO code/ *kód ISO*	I.27. For import or admission into EU/ *na dovoz alebo príjem do EÚ* ☐

I.28. Identification of the commodities/ *Označenie komodít*

Species (Scientific name) *Druh (vedecký názov)*	Breed *Plemeno*	Category *Kategória*	Donor identity *Identita darcu*	Date of collection *Dátum odberu*	Date of freezing *Dátum zmrazenia*	Approval number of the team *Číslo schválenia tímu*	Quantity *Množstvo*

COUNTRY/ *KRAJINA* **_In vivo_ derived bovine embryos/ *Embryá hovädzieho dobytka získané in vivo***

II. Health information/ *Zdravotné informácie*	II.a. Certificate reference No/ *Referenčné číslo osvedčenia*	II.b.

Part II: Certification/ *Del II: Intya*

I, the undersigned, official veterinarian of the/ *Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár, v/vo/na* …….…….....……..… *(exporting country/ vyvážajúca krajina)*[(2)] certify that/ *týmto osvedčujem, že*:

II.1. The embryos to be exported/ *Embryá určené na vývoz*:

II.1.1. were collected in the exporting country, which according to official findings/ *boli odobraté vo vyvážajúcej krajine, ktorá podľa úradných zistení*:

II.1.1.1. was free from rinderpest during the 12 months immediately prior to their collection/ *bola bez výskytu moru hovädzieho dobytka počas 12 mesiacov bezprostredne pred ich odberom*;

[(1)]*either/ buď* [II.1.1.2. was free from foot-and-mouth disease during the 12 months immediately prior to their collection and did not carry out vaccination against foot-and-mouth disease during that period/ *bola bez výskytu slintačky a krívačky počas 12 mesiacov bezprostredne pred ich odberom a nevykonávala sa v nej počas tohto obdobia vakcinácia proti slintačke a krívačke*.]

[(1)]*or/ alebo* [II.1.1.2. was not free from foot-and-mouth disease during the 12 months immediately prior to their collection and/or carried out vaccination against foot-and-mouth disease during that period, and/ *nebola bez výskytu slintačky a krívačky počas 12 mesiacov bezprostredne pred ich odberom a/alebo počas tohto obdobia sa v nej vykonávala vakcinácia proti slintačke a krívačke, a*:

– the embryos were not subjected to penetration of the *zona pellucida/ tieto embryá neboli podrobené penetrácii zona pellucida*,

– the embryos were stored under approved conditions for at least 30 days immediately after their collection/ *embryá boli skladované za schválených podmienok aspoň 30 dní bezprostredne po ich odbere*,

– the donor females come from holdings on which no animal was vaccinated against foot-and-mouth disease during the 30 days prior to collection and no animal of a susceptible species showed clinical signs of foot-and-mouth disease during the 30 days prior to, and at least the 30 days after, the embryos were collected/*darcovské samice pochádzajú z hospodárstiev, v ktorých nebolo žiadne zviera vakcinované proti slintačke a krívačke v priebehu 30 dní pred odberom a žiadne zviera vnímavých druhov nevykazovalo klinické príznaky slintačky a krívačky počas 30 dní pred a aspoň 30 dní po odbere embryí*.]

II.1.2. were collected by the embryo collection team[(3)]/ *boli odobraté tímom na odber embryí*[(3)]:

– approved in accordance with Chapter I of Annex A to Directive 89/556/EEC/ *ktorý je schválený v súlade s kapitolou I prílohy A k smernici 89/556/EHS*;

– which carried out the collection, processing, storing and transport of the embryos in accordance with Chapter II of Annex A to Directive 89/556/EEC/ *ktorý vykonal odber, spracovanie, skladovanie a prepravu embryí v súlade s kapitolou II prílohy A k smernici 89/556/EHS*;

– subject to inspection by an official veterinarian at least twice a year/ *ktorý podlieha inšpekcii vykonanej minimálne dvakrát za rok úradným veterinárnym lekárom*.

II.1.3. were collected and processed on premises situated in an area of at least 10 km radius centred on them, on which according to official findings there was no incidence of foot-and-mouth disease, epizootic haemorrhagic disease, vesicular stomatitis, Rift Valley fever or contagious bovine pleuropneumonia in the 30 days immediately prior to their collection and until dispatch to the Union, in the case of fresh embryos, or during the 30 days after collection, in the case of embryos subject to a mandatory storage for at least 30 days in accordance with point II.1.1.2/ *boli odobraté a spracované v priestoroch, ktoré sa nachádzajú uprostred oblasti s aspoň 10 km polomerom, v ktorej sa podľa úradných zistení nevyskytol žiaden prípad slintačky a krívačky, epizootickej hemoragickej choroby, vezikulárnej stomatitídy, horúčky údolia Rift ani nákazlivej pleuropneumónie hovädzieho dobytka v priebehu 30 dní bezprostredne pred ich odberom až po ich odoslanie do Únie v prípade čerstvých embryí, alebo v priebehu 30 dní po ich odbere v prípade embryí, ktoré podliehajú povinnému uskladneniu počas aspoň 30 dní v súlade s bodom II.1.1.2*.

II.1.4. from the time of collection until 30 days thereafter or, in the case of fresh embryos until the day of their dispatch to the Union, they were stored on premises situated in an area of at least 10 km radius centred on them, on which according to official findings there was no incidence of foot-and-mouth disease, vesicular stomatitis, Rift Valley fever or contagious bovine pleuropneumonia/*boli počas 30 dní po odbere alebo, v prípade čerstvých embryí, až do dňa ich odoslania do Únie, skladované v priestoroch, ktoré sa nachádzajú uprostred oblasti s polomerom aspoň 10 km, v ktorej sa podľa úradných zistení nevyskytol žiaden prípad slintačky a krívačky, vezikulárnej stomatitídy, horúčky údolia Rift ani nákazlivej pleuropneumónie hovädzieho dobytka*

II. Health information/ *Zdravotné informácie*	II.a. Certificate reference No/ *Referenčné číslo osvedčenia*	II.b.

II.1.5. were collected from the donor females, which/ *boli odobraté z darcovských samíc, ktoré*:

II.1.5.1. were located, during the 30 days immediately prior to collection, on premises situated in an area of at least 10 km radius centred on them, on which, according to official findings, there was no incidence of foot-and-mouth disease, bluetongue, epizootic haemorrhagic disease, vesicular stomatitis, Rift Valley fever or contagious bovine pleuropneumonia/ *boli počas 30 dní bezprostredne pred odberom umiestnené v priestoroch, ktoré sa nachádzajú uprostred oblasti s polomerom aspoň 10 km, v ktorej sa podľa úradných zistení nevyskytol žiaden prípad slintačky a krívačky, katarálnej horúčky oviec, epizootickej hemoragickej choroby, vezikulárnej stomatitídy, horúčky údolia Rift ani nákazlivej bovinnej pleuropneumónie*;

II.1.5.2. showed no clinical signs of disease on the day of collection/ *nevykazovali žiadne klinické príznaky choroby v deň odberu*;

II.1.5.3. spent the six months immediately prior to collection within the territory of the exporting country in no more than two herds/ *strávili šesť mesiacov bezprostredne pred odberom na území vyvážajúcej krajiny maximálne v dvoch stádach*:

– which, according to official findings, were free from tuberculosis during that time/ *ktoré boli podľa úradných zistení v tomto čase bez výskytu tuberkulózy*,

– which, according to official findings, were free from brucellosis during that time/ *ktoré boli podľa úradných zistení v tomto čase bez výskytu brucelózy*,

– which were free from enzootic bovine leukosis or in which no bovine animal showed clinical signs of enzootic bovine leukosis during the previous three years/ *ktoré boli bez výskytu enzootickej leukózy hovädzieho dobytka alebo v ktorých sa u žiadneho kusu hovädzieho dobytka neprejavili počas predchádzajúcich troch rokov klinické príznaky enzootickej leukózy hovädzieho dobytka*,

– in which no bovine animal showed clinical signs of infectious bovine rhinotracheitis/infectious pustular vulvo-vaginitis during the previous 12 months/ *v ktorých sa počas predchádzajúcich 12 mesiacov neprejavili u žiadneho kusu hovädzieho dobytka klinické príznaky infekčnej bovinnej rinotracheitídy/infekčnej pustulárnej vulvovaginitídy*.

II.1.6. The embryos to be exported were conceived by artificial insemination using semen coming from semen collection or storage centres approved for the collection, processing and/or storage of semen by the competent authority of a third country or part thereof listed in Annex I to Implementing Decision 2011/630/EU[(4)] or by the competent authority of a Member State/*Embryá určené na vývoz boli počaté umelým oplodnením spermou pochádzajúcou z inseminačných staníc na odber alebo skladovanie spermy, schválených na odber, spracovanie a/alebo skladovanie spermy príslušným orgánom tretej krajiny alebo jej časti uvedeným v prílohe I k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ[(4)] alebo príslušným orgánom členského štátu*.

Notes

Part I:

Box I.6.: *Person responsible for the load in EU*: this box is to be filled in only if it is a certificate for transit commodity.

Box I.11.: *Place of origin* shall correspond to the embryo collection team from which the embryos are dispatched to the Union and which is listed in accordance with Article 8(2) of Directive 89/556/EEC on the Commission website: http://ec.europa.eu/food/animal/semen_ova/bovine/ova_embryos_en.htm.

Box I.22.: *Number of packages* shall correspond to the number of containers.

Box I.23.: identification of container and seal number shall be indicated.

Box I.26.: fill in according to whether it is a transit or an import certificate.

Box I.27.: fill in according to whether it is a transit or an import certificate.

Box I.28.: *Species*: select amongst "*Bos taurus*", "*Bison bison" or "Bubalus bubalis*" as appropriate.

Category: select "*in vivo* derived embryos".

Donor identity shall correspond to the official identification of the animal.

Date of collection shall be indicated in the following format: dd.mm.yyyy.

II. Health information/ *Zdravotné informácie*	II.a. Certificate reference No/ *Referenčné číslo osvedčenia*	II.b.

Approval number of the team: shall correspond to the embryo collection team by which the embryos were collected, processed and stored; and listed in accordance with Article 8(2) of Directive 89/556/EEC on the Commission website: http://ec.europa.eu/food/animal/semen_ova/bovine/ova_embryos_en.htm.

Part II:

(1) Delete as appropriate.

(2) Only third countries listed in Annex I to Decision 2006/168/EC.

(3) Only embryo collection teams listed in accordance with Article 8(2) of Directive 89/556/EEC on Commission website: http://ec.europa.eu/food/animal/semen_ova/bovine/ova_embryos_en.htm

(4) OJ L 247, 24.9.2011, p. 32.

- The signature and the stamp must be in a different colour to that of the printing.

Official veterinarian/ *Úradný veterinárny lekár*

Name (in capital letters):/
Meno (veľkými tlačenými písmenami):

Qualification and title:/
Kvalifikácia a titul:

Date:/
Dátum:

Signature:/
Podpis:

Stamp/ *Pečiatka:*